



Перевод с болгарского языка

Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ЕС - СЕРТИФИКАТ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 -CPD-0177

В соответствии с Директивой 89/106/ЕЕС Совета Европейского союза от 21 декабря 1988г. о гармонизации законов, правил и административных распоряжений государств -членов в отношении основных характеристик строительной продукции (Construction Products Directive - CPD), позже измененная, установлено, что строительные изделия:

ПЛАСТМАССОВЫЕ ГИБКИЕ КРОВЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

с обязательным приложением с требованиями к реакции на воздействие огня и техническим характеристикам,

описанные в Приложении

распространяемые на рынке акционерным обществом

"Рувитекс Индъстри" АД, бул."Тутракан" №23А, г.Русе, Болгария

и произведены

"Рувитекс Индъстри" АД, бул."Тутракан" №23А, г.Русе, Болгария

подвергнуты производителем первоначальному испытанию типа, производственному контролю и текущему испытанию контрольных образцов, отобранных в производстве по предусмотренному плану испытаний и что **нотифицированный орган сертификации №1871 CPD "ЦИЕС" ЕООД, г.Стара Загора** осуществил первоначальный контроль (аудит) над управлением производственным процессом, осуществляет постоянный контроль (надзор), оценку и одобрение производственного контроля.

Настоящий сертификат выдан в том, что все предписания в отношении оценки производственного контроля с соответствующими приложениями ZA следующих стандартов:



EN 13956:2005, EN 13956:2005/AC:2006,
EN 13967:2004, EN 13967:2004/A1:2006

приложены.

Настоящий сертификат выдан впервые **12.02.2013г.** и остается в силе до тех пор, пока требования к гармонизированной технической спецификации в отношении условий производства в заводе или производственного контроля не изменены значительно.

дата: **12.02.2013г.**

г.Стара Загора

Подпись: следует подпись - неразборчивая

Руководитель - инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: "Центр Испытаний и Европейской сертификации"

Сертификат включает Приложение из 4 страниц, которое является неотъемлемой частью сертификата.



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

| Вид продукта | Приложение | Техническая спецификация /EN/ | Технические характеристики, объявленные производителем |
|--|----------------------|--|--|
| Пластмассовые гибкие гидроизоляционные кровельные материалы „Рувимат 12“ | Для изоляции кровель | EN 13956:2005 EN 13956:2005/AC:2006 | Размеры /ширина, длина, толщина/- 2m; 20m; 1.2mm; Водонепроницаемость: выдерживает; Прочность на растяжение: - продольно - ≥ 800N/50mm; - поперечно - ≥ 800N/50mm; Относительное удлинение: - продольно - ≥ 10%; - поперечно - ≥ 10%; Сопротивление раздиранию: - продольно - ≥ 180N; - поперечно - ≥ 180N; Сопротивление срезу соединений: ≥ 800N/50mm; Сопротивление раскливанию соединений: ≥ 300N/50mm; Сопротивление удару: ≥ 700mm; Сопротивление статическому продавливанию: ≥ 20kg; Сгибание при низкой температуре: не ниже или равной -30°; Реакция на воздействие огня: Класс E; |

дата: 12.02.2013г.

Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая

Руководитель – инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

| Вид продукта | Приложение | Техническая спецификация /EN/ | Технические характеристики, объявленные производителем |
|---|----------------------|---|---|
| Пластмассовый гибкий гидроизоляционный кровельный материал „Рувимат 15" | Для изоляции кровель | EN 13956:2005 EN 13956:2005/AC:2006 | Размеры /ширина, длина, толщина/- 2m; 20m;1.5mm; Водонепроницаемость: выдерживает, Прочность на растяжение: - продольно - ≥ 800N/50mm; - поперечно - >800N/50mm; Относительное удлинение: - продольно - ≥ 10%; - поперечно - ≥10%; Сопротивление раздиранию: - продольно - ≥ 180N; - поперечно - ≥180N; Сопротивление срезу соединений: ≥ 800N/50mm; Сопротивление расклеиванию соединений: ≥ 300N/50mm; Сопротивление удару: ≥ 700mm; Сопротивление статическому продавливанию: ≥ 20kg; Сгибание при низкой температуре: не ниже или равной -30°; Реакция на воздействие огня: Класс E |

дата: **12.02.2013г.**

Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая

Руководитель – инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

| Вид продукта | Приложение | Техническая спецификация /EN/ | Технические характеристики, объявленные производителем |
|---|----------------------|--|---|
| Пластмассовый гибкий гидроизоляционный кровельный материал „Рувимат 18" | Для изоляции кровель | EN 13956:2005 EN 13956:2005/AC:2006 | Размеры /ширина, длина, толщина/- 2m; 20m;1.8mm; Водонепроницаемость: выдерживает, Прочность на растяжение: - продольно - ≥1000N/50mm; - поперечно - ≥1000N/50mm; Относительное удлинение: - продольно - ≥ 10%; - поперечно - ≥10%; Сопротивление раздиранию: - продольно - ≥ 200N; - поперечно - ≥ 200N; Сопротивление срезу соединений: ≥ 800N/50mm; Сопротивление расклеиванию соединений: ≥ 300N/50mm; Сгибание при низкой температуре: не ниже или равной -30°; Реакция на воздействие огня: Класс F |

дата: **12.02.2013г.**
Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая
Руководитель – **инж.Благовеста Шинева**

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

| Вид продукта | Приложение | Техническая спецификация /EN/ | Технические характеристики, объявленные производителем |
|--|---|---|---|
| Пластмассовый влагонепроницаемый кровельный материал „Рувимат ВА 15” Тип Т | Для влагоизоляции зданий, в том числе подземных частей зданий | EN 13967:2004, EN 13967:2004/A1:2006 | Размеры /ширина, длина, толщина/ - 2m; 20m;1.5mm Водонепроницаемость: выдерживает Прочность на растяжение: - продольно - $\geq 15N/mm^2$ - поперечно - $\geq 15N/mm^2$ Относительное удлинение: - продольно - $\geq 240\%$ - поперечно - $\geq 240\%$ Сопротивление раздиранию: - продольно - $\geq 150N$; - поперечно - $\geq 150N$; Сопротивление срезу соединений: $\geq 600N/50mm$; Устойчивость к искусственному старению: выдерживает ; Реакция на воздействие огня: Класс F |

дата: **12.02.2013г.**

Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая

Руководитель – инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”

Я,нижеподписавшаяся, Тодорова Венцислава, удостоверяю правильность сделанного мною перевода с болгарского на русский язык приложенного документа. Перевод состоит из 6 страниц.

Переводчик:.....

Тодорова Венцислава Стилиянова

